

To the Counselor or Migrant Tutor,

In order to provide the best academic support for our *Moving Up Arkansas* (MUA) students, I ask that you please fill out the forms entirely and to the best of your ability. When our students arrive at MUA we are dependent on their application to tell us what we need to ensure that they get the correct courses and make the most of their time with us. Most of your school staff is on summer vacation and are not able to be reached for questions, so it is imperative that our information be complete and thorough.

Please include the following with the application:

- Most current transcript
- Copy of your school's graduation requirements
- Copy of IEP or 504, if applicable
- Any other vital information that will help this student succeed
- Photo (headshot) of student for ID badge

Thank you very much for your help. I appreciate all you do in order to help our migrant students succeed. Please contact me with any questions.

Cindy DeRosa, Program Advisor
Arkansas Migrant Education Program
Arkansas Department of Education
Four Capitol Mall, Mail Slot #18
Little Rock, AR 72201
Phone: 501-324-9663
Fax: 501-682-4886
Email: Cindy.DeRosa@arkansas.gov

Moving Up Arkansas - 2018

Escuela de verano residencial para estudiantes secundarios migrantes

- Qué:** Escuela de verano para estudiantes secundarios migratorios
- Por qué:** Deseamos **aumentar la tasa de graduandos** de estudiantes migratorios secundarios.
- Cuándo:** **3 de junio hasta 16 de junio**
- Dónde:** Universidad Técnica de Arkansas en Russellville, AR-**programa residencial**
- Quién:** Jóvenes migratorios secundarios que están atrasados en créditos se les permitirá asistir. Prioridad será dada a los estudiantes con la mayor necesidad.
- Plan:** Cuarenta (40) estudiantes asistirán a un programa de catorce (14) días ubicado en la Universidad Técnica de Arkansas en Russellville, Arkansas. Los estudiantes trabajaran para obtener $\frac{1}{2}$ a **1 crédito**, que será transferido a su escuela secundaria. Graduación de la secundaria enfatizará a los estudiantes que participan en actividades de liderazgo, comunicación y solución de problema diseñados para aumentar el logro personal en la escuela y en la vida. Estrategias de prevención de abandono escolar se incorporará a lo largo del programa. El currículo estará basado en el Portable Assisted Study Sequence (PASS). Los cursos serán accesibles en inglés, matemáticas, historia, salud y ciencia.
- Costo:** Asistencia, alojamiento y comida **son gratis**.

Enviar solicitud completa, con una **copia actualizada de su expediente académico** a:

Cindy DeRosa, Program Advisor
Arkansas Migrant Education Program
Four Capitol Mall, Mail Slot #18
Little Rock, AR 72201
Phone: 501-324-9663
Fax: 501-682-4886
Email: Cindy.DeRosa@arkansas.gov

Currículo: Portable Assisted Study Sequence (PASS) (inglés, matemáticas, ciencia, salud, e historia.)

Proceso de selección:

| | |
|-------------|--|
| Prioridad 1 | 2017/2018 estudiante en grado duodécimo sin suficientes créditos |
| Prioridad 2 | Estudiantes cuya edad es dos a tres años más que el nivel de grado |
| Prioridad 3 | 2017/2018 estudiante en grado undécimo sin suficientes créditos |
| Prioridad 4 | 2017/2018 estudiante en grado décimo |
| Prioridad 5 | 2017/2018 estudiante en grado noveno |

* Cada Cooperativa Migrante se le garantiza cinco puestos con quince puestos opcionales para aquellos con mayor necesidad cuando identificados con el criterio antes mencionado.

Calendario:

| | |
|----------|--|
| Marzo | Contratar al personal |
| Mayo 1 | Fecha límite para recibir solicitudes Estudiantes seleccionados y notificados, sesión de adiestramiento del personal, |
| Junio 3 | Clases de verano empiezan (domingo) |
| Junio 16 | Clases de verano terminan (sábado) |

Excursiones: Las excursiones se seleccionaran sobre la base de brindar una apreciación cabal de las oportunidades históricas, culturales y recreativas en Arkansas central. En el pasado, los estudiantes han visitado las Cavernas en Blanchard Springs, recorrió el Capitolio del Estado de Arkansas y la Biblioteca Presidencial Clinton en Little Rock.

Transportación:

Los padres serán responsables en traer a su hijo a la Universidad de Arkansas Técnica en Russellville, Arkansas, el 3 de junio de 2018 no antes de las 2:00 p.m. ni más tarde de las 4:00 p.m. y de recogerlos para regresar a su hogar a las 2:00 p.m. el 16 de junio de 2018. *Si un estudiante conduce su propio auto, será estacionada en la residencia durante la sesión de clases de verano entera. No se le permitirá al estudiante conducir en ningún momento. No se les permitirá a los estudiantes tener visitante a parte de sus padres durante la sesión de las clases de verano.*

Supervisión:

Cuatro adultos serán responsables de supervisar a 40 estudiantes en todo momento Los estudiantes serán asignados a un grupo familia que tendrá a un líder adulto. Además cuatro maestros certificados asistirán en el entorno académico durante el día. Un adulto masculino y una adulta femenina serán bilingües.

Alojamiento:

Los estudiantes se alojaran en el campus de la Universidad Técnica de Arkansas en Russellville, Arkansas. Los jóvenes y las jóvenes residirán en zonas separadas de la residencia de estudiantes. Dos estudiantes compartirán una habitación que contará con dos camas individuales. El Programa *Moving Up Arkansas* proveerá un juego de sábanas por cama y dos toallas por estudiante. Las sábanas y toallas deben ser devueltas al final de la sesión. **Los estudiantes deben traer su propia almohada, cobija y artículos de aseo personal.**

Costo:

Cada estudiante recibirá un estipendio. Se espera que los estudiantes consigan sus propios refrigerios y laven su ropa con este dinero. Tres comidas de forma gratuita serán provistas cada día. Ningún costo habrá para el estudiante por su excursiones, alojamiento o clases.

Ropa:

Los estudiantes deben traer suficiente ropa para el cambio de cinco días. Lavadoras y secadores se encuentran en cada residencia. La ropa debe ser informal con al menos un par de pantalón corto y zapatos tenis. Las aulas de clases están un poco frías, así que traiga una chaqueta. Habrá un banquete de reconocimiento en la última noche de la sesión de clases de verano; por lo tanto, necesitará algo formal de vestirse.

Teléfonos celulares:

No se permiten teléfonos celulares durante las horas académicas o de interacción social. Reglas del uso de teléfonos celulares serán similares a los de las escuelas secundarias en todo el estado.

Código de vestimenta: Se espera que los estudiantes en el programa *Moving Up Arkansas* tengan un buen aspecto y una buena apariencia en consonancia con los estilos actuales y buen gusto en todo momento.

En general:

1. Estilos no deben infringir en los derechos de otros ni suponer peligro para la seguridad personal.
2. La ley de salud estatal requiere que en todo momento se lleve calzado puesto.
3. Supervisores del Programa *Moving Up Arkansas* podrán exigir en cualquier momento a los estudiantes cambiar su vestimenta/apariencia si se considera no adecuado.
4. Se les pide a los estudiantes traer un traje formal (ropa de ir a la iglesia) para lucir en el banquete de reconocimiento la última semana de las clases de verano.

Prohibiciones específicas:

5. Estilo de ropa que revelan hasta el punto de interrupción o distracción. Los ejemplos incluyen pero no se limita a lo siguiente:
 - a. Cualquier tipo de ropa prenda sin tirantes.
 - b. Blusas cortas o camisas que no cubre la cualquier parte del estómago.
 - c. Cualquier tipo de ropa spandex o ropa que está ajustada al punto de revelar indecentemente.
 - d. La ropa interior no deberá verse.
 - e. Se prohíbe pantalones “caídos” y “flojos.”
 - f. Gafas de sol (puesto dentro del edificio).
 - g. Ninguna sudadera con capucha.

Moving Up Arkansas 2018 – Solicitud del Estudiante

Fax: _____

Escuela _____ Dirección _____ Teléfono _____

Contacto de Migrant _____ Consejero o Director _____

Nombre de estudiante _____ Nombre de padres _____

Domicilio _____ Teléfono _____

Contacto de emergencia nombre y teléfono _____

Grado del estudiante _____ Idioma nativo _____ Segundo idioma _____

Número de estudiante migrante _____ Edad ____ Raza ____ Fecha/nac. _____ Sexo: F M

Fecha final de elegibilidad: _____ **¿PFS (prioridad para servicios)? Si o No**

El estudiante es elegible en asistir porque él o ella es (indique uno):

prioridad 1 – 2017/2018 estudiante en grado duodécimo sin suficientes créditos para graduarse

prioridad 2 – actualmente dos a tres años debajo la clasificación de nivel de grado

prioridad 3 – 2017/2018 estudiante en grado undécimo sin suficientes créditos para graduarse

prioridad 4 – 2017/2018 estudiante en grado décimo sin suficientes créditos para graduarse

prioridad 5 – 2017/2018 estudiante en grado noveno sin suficientes créditos para graduarse

Recomendación:

¿Sera capaz el estudiante de cumplir con las reglas establecidas en este programa? (Las reglas serán similar a las enumeradas en el manual de secundarias locales.) _____ Si o No

Firma: _____ (Migrant parapro/maestro, consejero, etc.)

Email: _____ **# teléfono de casa/celular:** _____

Acuerdo del estudiante:

Estoy de acuerdo en cumplir las reglas del Programa *Moving Up Arkansas*. Me comportaré en una manera que honra a mi familia, mi escuela, mi comunidad y a mí mismo. Obtendré créditos que se aplicaran a mi expediente académico de secundaria. Me graduaré de la secundaria.

Firma de estudiante _____

Acuerdo de los padres:

Estoy de acuerdo en permitir que mi hijo asistir al Programa *Moving Up Arkansas* en la Universidad Técnica De Arkansas para la sesión completa. Yo llevaré a mi hijo al programa no antes de las 3:00 p.m. ni después de las 5:00 p.m. el **4 de junio de 2017** y lo recogeré a las 10:00 a.m. el **17 de junio**. Estoy de acuerdo de exhortar a mi hijo que se gradúe de la secundaria. Mi hijo tiene permiso para asistir a cualquier excursión y de recibir atención medica según sea necesario. No se le permitirá al estudiante salirse del campus universitario con alguien que no sea uno de sus padres.

Firma de padre o madre _____

Acuerdo de la escuela

Aceptaré las calificaciones académicas que el estudiante obtiene mientras asiste a las Clases de verano para Migrante. Una vez seleccionados los estudiantes, completaré los formularios apropiados PASS.

Firma Director o Superintendente _____

MOVING UP ARKANSAS
MIGRANT RESIDENTIAL SUMMER SCHOOL

AGREEMENT FORM FOR PARTICIPATION AND GRANTING OF CREDIT FROM
PARTICIPATING SCHOOL

My office has been properly notified, and contingent upon successful completion of a course of study from the Arkansas PASS Program, the participating school will grant credit to the student which will subsequently apply toward high school graduation. The PASS program will provide all materials, tutoring/mentoring by certified teachers, grading, and testing. A grade report will be sent to the high school counselor at the completion of the course work. Required, state mandated end-of-course testing will be administered by the school in which the student is enrolled.

Signature of Superintendent or Principal

Date

Name of High School

*******Please include the student's transcript*******

Course Information:

Title of PASS course(s) requested:

_____ 1st Sem / / 2nd Sem / / repeat, new course, elective, required (circle)

_____ 1st Sem / / 2nd Sem / / repeat, new course, elective, required (circle)

Student Profile and Information:

1. Will the student be on track for graduation if above course(s) is/are completed? (YES or NO)

If no, what additional course(s) will be needed? _____

2. Will this student receive his/her diploma after completion of the above course(s)? (YES or NO)

List PASS course(s) taken previously: _____

3. Has the student attended a *Moving Up Arkansas* Program in the past? (YES or NO)

If yes, when? _____

4. On a Scale of 1 – 10 (One being the least and 10 the most) rate the student in the following:

Effort put forth in the academic classroom: 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

Proficient in the English Language: 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

5. *Please send an Individual Education Plan if the student is in resource or needs ESL modifications.*

6. Additional Comments or Information: _____

Return Completed Application on or before May 1, 2018 to:

Cindy DeRosa, Program Advisor

Arkansas Migrant Education Program

Four Capitol Mall, Mail Slot #18

Little Rock, AR 72201

Phone: 501-324-9663

Fax: 501-682-4886

Email: Cindy.DeRosa@arkansas.gov

Seguro:

Seguro de Salud no se proveerá a los estudiantes.

Si el estudiante tiene seguro de salud, la siguiente información sobre el seguro de salud debe ser provista antes de ser aceptado al programa y adjunto una copia de la tarjeta del seguro de salud.

Nombre del Seguro de Salud

Número de Identificación

*** La familia es responsable por cualquier costo financiero, los deducibles, los copagos, o gastos médicos que sean incurridos.**

PASS Course Descriptions – 2017/2018

| | |
|---|--|
| English 9 – 1st semester | Myths, Short stories, Tales, Legends, <u>The Diary of Anne Frank</u> , <u>The Old Man and the Sea</u> , Poetry and Nonfiction (IA) |
| English 9 – 2nd semester | Short stories, <u>A Raisin in the Sun</u> , <u>The House on Mango Street</u> , Poetry, Nonfiction (IB) |
| English 10 – 1st semester | Short stories, <u>The Miracle Worker</u> , <u>The Pearl</u> , Poetry and The Newspapers (IIA) |
| English 10 – 2nd semester | Short stories, <u>Antigone</u> , <u>The Good Earth</u> , Poetry, and Essays (IIB) |
| English 11 – 1st semester | Short stories, <u>Our Town</u> , <u>To Kill a Mockingbird</u> , <u>Poetry, Style</u> and Nonfiction (IIIA) |
| English 11 – 2nd semester | Short stories, <u>Death of a Salesman</u> , <u>Huck Finn</u> , Poetry, Nonfiction (IIIB) |
| English 12 – 1st semester | Short stories, <u>Macbeth</u> , <u>Animal Farm</u> , Continuing your Education, Research Paper (IVA) |
| English 12 – 2nd semester | Short stories, <u>Pygmalion</u> , <u>Lord of the Flies</u> , Poetry, Nonfiction, Essays (IVB) |

Creative Writing *A new elective Language Arts Course*

| | |
|--------------------------------|---|
| Algebra IA | Each unit teaches concepts and strategies that are recommended for beginning algebra. The units include: foundations, measurement and mathematical reasoning, algebraic expressions, factoring, and equations. <u>(Correlated to Arkansas Mathematic Goals and NCTM Standards)</u> |
| Algebra IB | Each unit teaches concepts and strategies that are recommended for beginning algebra. The units include: basic graphing, how to write and graph inequalities and absolute values, second-degree equations or conic sentences, equations with two and three variable, and study probability and statistics. <u>(Correlated to Arkansas Mathematic Goals and the NCTM Standards)</u> |
| Geometry IA | Geometry A is similar to algebra in the many ways that all branches of mathematics are similar, but is more visual. The units include: foundations; congruence; perimeter, area, and volume; properties of common geometric shapes; and properties of common geometric shapes. <u>(Correlated to Arkansas Mathematic Goals and NCTM Standards)</u> |
| Personal Finance | Earnings and Taxes, Dealing With Money, Budgeting and Credit, Housing Cost Smart Shopping |
| Environmental Science A | -Ecosystem Structure, Ecosystem Function, Natural Populations, Biome, and Human Populations |
| Environmental Science B | - Energy, Atmosphere, Water, Land, and Past, Present, Future. |
| Health | Personal health, Family health, nutrition, mental health, diseases. Discusses the misuse of drugs, the human reproductive system, pregnancy, and sexually transmitted diseases. Parental consent is required for this course. |
| Economics | Five units of academic study that include: Fundamentals of Economics; Supply, Demand and Prices; Business and Government; Employment and Money; and Global Economics. |
| US Government | Units include: Birth of American Democracy, US Constitution, Separation of Powers, Citizenship and Politics, and Public Policy.) |
| U.S. History A | Prehistory to 1896 |
| U.S. History B | 1898 to present. |
| World History A | Ancient History to the Industrial Revolution. |
| World History B | Age of Imperialism to the Present. |
| World Geography | Physical, cultural aspects of people of the world, map skills, globe skills, career awareness, variations of geographic regions of the world. |

**Each course is .5 credit or one semester work.*

****The Agreement form from Participating School must be included.**



ARKANSAS DEPARTMENT OF EDUCATION

FORMULARIO PARA EXIMIR DE LA RESPONSABILIDAD

Yo, _____, por mi firma el presente acuerdo y consentimiento en permitir que el Departamento de Educación de Arkansas (ADE siglas en inglés) de tomar y hacer reproducciones de fotos, grabaciones de audio y video de mi hijo o hijos

(Escriba el nombre de su hijo o nombres de sus hijos en este blanco.)

sin pago o cualquier otra consideración. También estoy de acuerdo y doy consentimiento para el uso, la edición, modificación, copia o publicación de cualquier fotografía, de audio y/o imágenes de video, grabaciones y/o reproducciones de la semejanza de mi hijo(s) o de voz por ADE.

Además concedo y estoy de acuerdo que dichas fotografías, imágenes, grabaciones o reproducciones son propiedad plena de ADE. Esto incluye cualquier reclamo o demanda legal beneficios, consideración o dinero obtenido como resultado del uso de tales fotografías, imágenes, grabaciones o reproducciones de la semejanza o voz de mi hijo(s).

Por otra parte, sin demanda o expectativa de consideración, yo, de parte de mí mismo, mi hijo o hijos, y nuestros herederos, representantes, ejecutivos, administradores, y cualquier persona actué en parte de o en parte de nuestro estado, la presente conceder y de acuerdo de mantener indemne al ADE y cualquiera de sus asociados, empleados o agentes de cualquier administración, demanda legal o ético a la liberación o el uso de cualquier fotografía, audio o video de mi hijo/hijos que está en la posesión o control de ADE y se utiliza o se libera como parte del curso de negocios del ADE.

Nombre de padre o madre (En letra de molde)

Nombre de hijo o

Nombres de hijos (En letra de molde)

Firma de padres (en letra cursiva)

Firma de hijo o de hijos (en letra cursiva)

Información Médica

Nombre: _____

Fecha de nacimiento: _____ edad: _____

Distrito Escolar: _____

Por favor de responder las siguientes preguntas:

Si No-----¿Tiene alguna tipo de alergia a alimentos, medicamento, picaduras de insectos?
Por favor identifíquelos y su reacción. _____

Si No-----¿Tiene alguna discapacidad física o condiciones que pueda limitar su participación? Por favor identifíquelos. _____

Si No-----¿Estás actualmente tomando algún medicamento? Por favor identifique el medicamento. _____

Yo, el padre firmante, doy permiso a al personal de MUA.....

- Administrar medicamentos sin recita medica considerados necesarios mientras en MUA, como a para el resfriado o sinusitis/medicamento para alergias (Advil Cold & Sinus), Tums/antiácidos, Benadryl, Tylenol, o Ibuprofeno. Entiendo que todo se hará todo lo posible para ponerse en contactar con los padres o encargado antes de administrar algún medicamento a parte de Tylenol o Tums.
- Obtener tratamientos médicos de rutina de proveedores de atención de salud adecuados si síntomas de la enfermedad ocurren (ejemplos, fiebre, tos, respiración irregular, erupciones no típicas, problemas en tragar, etc.).
- Obtener procedimientos y tratamiento médico para un niño como pueda ser apropiado en circunstancias de emergencia incluyendo tratamiento por un médico, personal de hospital y clínica y otros proveedores de atención médica adecuada.

Certifico que el historial de salud es correcto y que mi hijo tiene permiso de participar en toda actividad programada. Entiendo que soy responsable de las finanzas de los gasto médicos de emergencia y por la presente garantizo pago completo a la clínica médica, hospital y los médicos que proveyeron dichos servicios.

X _____
Firma de padre o madre/encargado

Fecha